◎雷宜焜翁昨慶七秩壽辰

域埠函。此間僑商雷宜焜翁。昨屆七秩壽辰。子孫遠在祖國。其侄雷惜餘君。於昨九日午后五時。設桃筵十餘席於民宴酒樓。爲其祝嘏。邀請親友懽敘。極爲熱鬧。飲至七時。賓主盡歡。乃如儀散席云。

◎美國女性多喜裸體睡覺

合衆社美京訊。美國披爾斯獎學基金會。最近完成一種饒有趣味之調查。證明許多婦女。都喜裸體睡覺。但遭禁止。有等每在廚房換穿襯衣。百分之三思量一番然後上床打睡。該會進行此一調查之用意。在於徵集人民生活習慣之材料。以作計劃未來新家庭建設者之指針。被調查訪問之人民。多數係住柏文而每年有二千至四千五百元入息者。彼等之生活習慣如下。

▲夫婦睡覺前之動靜

丈夫。百分之廿二於睡覺前看書。百分之十二會話。百分之七聽播音。百分之三祈禱。百分之二吃宵夜及抽烟。

妻子。百分之廿九看書。百分之十一談話　百分之八聽播音。百分之五祈禱。百分之二抽烟。百分之一吃宵夜。百分之七十穿襯衣。有十六位婦女直言喜愛裸體睡覺。

▲夫婦睡覺後之動靜

爲妻者百分四十。爲夫者百分之五十。報稱上床睡覺之後。「並無活動」。廿六位婦人報稱常被丈夫於中夜推醒。

在室內家人見面之時。女性方面之服式。有如下述。

百分之六三在丈夫當前服式完整。百分之七二在丈夫當前脫解衣服。又夫婦之間。有百分之八七同床。百分之五對此堅持表示不滿。百分之四十甚望能有孖式之床云。

根據上項調查結果。說者謂將來新家庭建設之方式。與現時將有天淵之別。猶加汽車與馬車壹樣。相差甚遠云。

◎承受生意廣告

啟者雲高華埠片打街東門牌壹百六拾四號共和餐館生意至今各股東志圖別業愿將全盤生意架生什物等一切項與杏和堂備價承受定期四月拾一號在Campbell Brazier And Fisher狀師樓當衆交易清楚如有欠到各項數目轇轕未清者祈早日到來理妥倘交易之後與杏和堂無涉先此聲明以免後論　杏和堂啟

西曆一九四四年四月八號

(代)(柬)

本會謹訂於四月廿六日下午一時舉行第四週年紀念典禮屆時統請各埠

黃江夏總分堂

黃雲山總公所支部

伍氏公所暨

諸伯叔昆仲駕臨助慶

指示一切曷勝榮幸

加拿大雲高華人同敬約

Hon Hsing Athletic Club

143 E. Pender St.,

Vancouver, B.C.

民國卅三年三月廿日

MARK DUMOND

832 MAIN ST.

VANCOUVER, B.C.

農家用具

日用鐵器

華友光顧

極表歡迎

麥刀文鐵行謹啟

蔣中正著

中國之命運

中國之命運目錄

第一章：中華民族的成長與發達。第二章：國恥的由來與革命的起源(分二節)。第三章：不平等條約影響之深刻化。(分五節)第四章：由北伐到抗戰(分五節)第五章：不等互惠新約的內容與今後建國工作之重心(分兩節)第六章：革命建國的根本問題(分二節)第七章：中國革命建國的動脈及其命運決定的關頭。第八章：中國的命運與世界的前途。第九章；(結論)

又加送：蔣主席的成功：全書一冊

蔣主席(還我河山)地圖玉照合影一幅

隨書敬送

★每冊美金三圓(中文版)

加拿大另補水三毛

戰稅寄費包在價內

★★★售價：每冊壹圓★★★

P.L. PRATT　J.B. Pannisten　合著　編譯　出版：龔貞信

新中國巨人的巨著

抗建期間人人應讀

有志青年的座右銘

復興中國的試金石

內容目錄：㈠有紀律的日常生活。㈡對三民主義的忠誠。㈢儉樸謙恭的態度。㈣臨危不懼的勇敢精神。㈤對宗教的認識。㈥果敢神速的行動。㈦沒有自炫的思想。㈧卓越的才能。㈨爲「大我」犧牲「小我」㈩對敵友的分析。㈪是個政治家也是軍事家。

又加送：中國二千年之預言一部

中國女性人體美影集

蔣主席的成功

隨書奉送民國的元首。孫中山、蔣中正、林森、袁世凱、徐世昌、張作霖、段祺瑞、曹錕、黎元洪、馮國璋、彙影相片一幅。

★★★售價：每冊壹圓★★★

P.L. PRATT　J.B. Pannisten　合著　編譯　出版：龔貞信

雲埠樂觀圖書館

野艷神秘小說

裸體桃花源

全書一冊售銀五毫不受市胆

隨書奉送兇艷淫婦女殺人王小說全集一冊

又送：殺人兇艷淫婦女殺人王小說全集一冊售銀五毫

魂健美裸體女掉艇影片一幅

電話PA. 3766

Optimistic Library

126A. Pender St. E.

Vancouver, B. C.

館主　龔貞信　方月卿

花舖

Jirrell Dee Florist

2262 W. 4th Ave. Vancouver, B.C.

四時生花常備

專接婚姻喜慶花球花籃家庭陳列鮮花盆花花毯舞場慶會襟花友誼來往探親問戚送禮時花精製長壽花圈祭墳花卉不論遠近由電話BA. 0410通知妥辦送到依時無誤

司事人龔貞信　方月卿

萬應掃毒藥片

本醫生懸靈濟世：廿有餘載：醫治各症：無不奏效：久爲梓里嘉許：但對于治染毒一道：每見世人常悞食刦墜之藥：初則以爲全愈：不料毒墜于筋骨：久則血氣衰弱而復發有因而起爛頭爛額：有因而起雙眼失明：有因而身起虫行蟻咬：痕癢不止：有因而起遠年爛脚：有因而起癰症：有因而起殘疾成爲不治之症：此等惡疾：令人寒心：是以本醫生深知染毒之症極大危險：特悉心研究務求萬全之策：將數十年之經驗：精益求精：特選正地道貴重之藥品配製而成：崩掃除其惡毒：永無後患之理：此藥其性和平：不寒不燥：如染有惡毒者：不妨試之：眞有起死回生之功也。

崩治

各種痔漏　小便刺痛　遠年爛脚　節骨疼痛

皮膚濕毒　週身痕癢　紅雲血癖　諸般百毒

此藥片逢毒即瀉：邊滯即消：掃除臟腑一切熱毒積滯等物：又無墜毒絕嗣之弊：更無痛苦之處：雖勞働界服之：亦無礙于工作：藥片服後：廿四小時之久：即將毒菌掃除：由大小便而去：恢復健康：輕症壹樽：重症二樽：可收全功：永無復發後患：且服法非常簡便：祇用清茶或滚水吞下：對于燒酒蝦蟹竹笋熱毒等物：略爲戒口：免至痛苦增加：則患亦可安然全愈：而藥力更見奇功：如蒙光顧：C.O.D.不受：希爲見諒：各埠梓友：如有購藥求醫者：請將病原註明：照上列西字買赤紙付來：定然按症施藥：從速付上：以應藥到回春焉：

萬應掃毒藥片　每樽定價銀四元

茲將自製各膏丹丸散列下

萬應拔毒膏每盒一元七毛五　參茸三鞭補腎丸每樽壹元五

跌打藥水每樽壹元五毛　萬應濕毒膏每盒壹元七毫五

KWONG CHAI TONG CO.

92 Pender St. E.　PAcific 8613

Vancouver, B.C.

大戰當中　交通梗塞　藥料缺乏　貨價高漲　本堂各藥

成本過重　起價些少　以資彌補　惠顧諸君　祈爲見諒

雲高華片打街九十二號　總發行廣濟堂醫生林弼臣啓

「青年男子誰個不善鍾情？妙齡女子誰個不會懷春？此乃人性之至聖至神，天地之所以悠悠不滅也。」(德國大詩人歌德語)

敝社爲應男性愛慕女性玉体藝術之要求，特寄售下列各影集：

女體美影集(新版)(每集四元)

篇幅比前增加

封面改進美化

桃艷消魂集(每集四元)

裸體圖選美集(每集叁元貳毛)

著名艷麗華舞女裸体玉照(每打三元)

以上各集均爲世界最大花都之留香艷影可當最美之裸体藝術欣賞可當蜜膩情人朝夕在抱消魂媚態千百種　各集特色各不同　暇餘披覽賞心樂天下美人在懷中　爲誰辛苦爲誰忙　英雄難出美中宮

加拿大顧客光顧，請一律先付現欵，貨到後兩日，如不滿意退回，原銀奉還，惟不能相換，凡同時購買任何兩種集者，贈送裸体園雜誌一部，同時買四種集者，贈送月份牌一張及裸体園雜誌一部。

贈送辦法

本社現印有大張美女裸体五色月份牌，肉感消魂，可以永遠掛看，每張壹元寄費在內

藝影社通訊處

Illustrated Book Service

P.O. Box 842, Church St. Annex

New York, N. Y.

VOGUE

絲烟嫩幼克護

價值高

請用護克幼嫩煙絲以自捲煙仔。事因護克煙絲。能捲成較和較純。及較滿意之煙仔也。倘買護克煙卽得最高之價值者也。

新發明

奇異藥水

△陸續應市▽

◎救急扶危限五分鐘見效

◎能治內外各症應驗如神

(主治)

風濕痲痺　食滯飽脹　小兒急驚　風火牙痛　筋骨腫痛　中風中痰

頭痛耳痛　肚痛心痛　舟車暈浪　嘔吐水瀉　腰背脅痛　胃脘氣痛

無名腫毒　酒米暗瘡　脚生凍瘡　小童爛頭　汗癬風斑　跌打腫瘀

週身鹹粒　痔癬瘡癤　虫蠱蚊咬　皮膚濕毒　痰火起核　口舌損爛

內科凡肚痛心痛霍亂抽筋痟嘔風痰急症以及頭暈飽滯飲食俱用溫茶冲食藥水五滴至三十滴

外科各症俱用棉花濕藥水敷搽

大樽壹圓　中樽六毫　小樽二毫五　外埠寄費每樽加五仙

(價目)

中國奇異藥水公司

〔歡迎各埠代理　章程函索即奉〕　創辦人朱去非謹啟

加拿大雲高華五洲大藥房總代理

ENG CHOW CO. 104 Pender St. E. Vancouver, B. C.

吳國華保險代理

HARRY JAMES

25 W. Pender St.　Phone PAcific 8443

Vancouver, B. C.

太平洋松柴公司

黃景濂

137 PENDER ST. E. MA. 8646

淨靚板偈松柴

最靚山柴心

上等亞省煤炭

上等松柴木糠

如蒙光顧

快捷妥當

兼填報一九四三年入息稅

代理康健保險燕梳

黃隆進啟

◎尾臣搜

啟者。本公司承接通溝渠。搜煙通。及修整屋盖等工作。富有經驗。如蒙賜顧。隨時應命

搜烟通廣告

MISSION CHIMNEY SERVICE

2062 Venables St.　HA. 1034

▲做工衣裳▼

雲埠最齊備做工衣裳店樣樣上等貨品如帽說衫內衣各種手袋靴襪織冷衫及做工衫連褲等應有盡有華友光顧極表歡迎

鍾氏公司謹啓

Jones Tent & Awning Ltd.

43 W. Hastings St.

朱伯廬先生有云。「宜未雨而綢繆毋臨渴而掘井。」此兩句格言。大意謂凡事須要預先籌備。以防其未然也。西人亦有諺云。「汝可等候至落雨時。而後購雨遮。至降雪時。而後購雪衣。及至饑餓時。而後購糧食。但汝不能待至汝血弱氣衰身体殘廢之時。然後思量購買人壽燕梳。」以故有志購買人壽燕梳者。請早進行。無須遲疑也。